

SONYA'S CHICKENS

索尼娅的小鸡

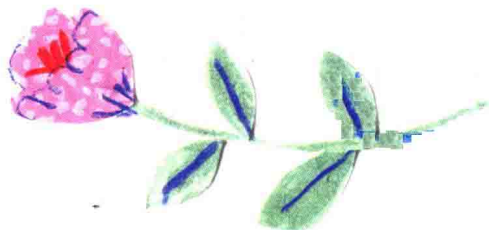
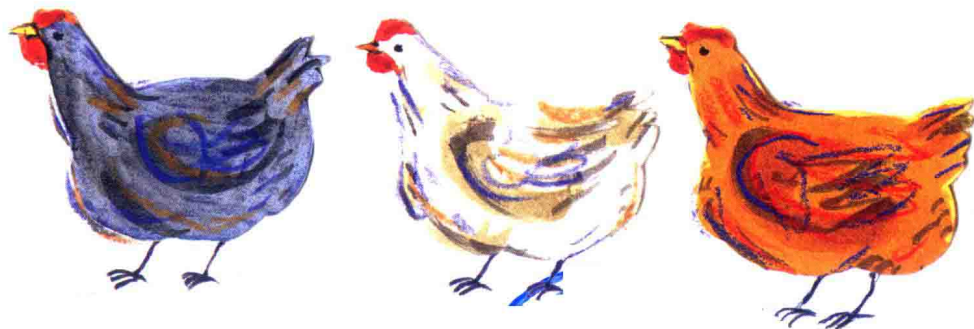
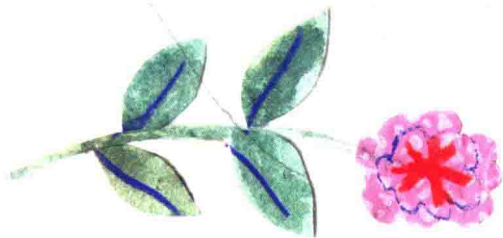
[美] 菲比·瓦尔 著 冷贝凡 译 浪花朵朵童书 编译



后浪出版公司

花山文艺出版社

索尼亚的小鸡



〔美〕菲比·瓦尔 著

冷贝凡 译 浪花朵朵童书 编译

后浪出版公司

花山文艺出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

索尼娅的小鸡 / [美] 菲比·瓦尔著; 冷贝凡译. — 石家庄:
花山文艺出版社, 2017.9

ISBN 978-7-5511-3487-3

I. ①索… II. ①菲… ②冷… III. ①儿童文学—图画
故事—美国—现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆CIP数据核字 (2017) 第153196号

河北省版权局登记 冀图登字: 03-2017-044

Text and illustrations © 2015 Phoebe Wahl

Published by arrangement with Tundra Books, an imprint of Penguin Random House Canada Limited.

Simplified Chinese translation edition is published by Ginkgo (Beijing) Book Co., Ltd.

本书中文简体版权归银杏树下 (北京) 图书有限责任公司

书 名: 索尼娅的小鸡
著 者: [美] 菲比·瓦尔
译 者: 冷贝凡
编 译: 浪花朵朵童书

筹划出版: 银杏树下

出版统筹: 吴兴元

责任编辑: 李 爽

特约编辑: 梁 燕 李茵豆

责任校对: 李 伟

美术编辑: 胡彤亮

营销推广: ONEBOOK

装帧制造: 墨白空间

出版发行: 花山文艺出版社 (邮政编码: 050061)

(河北省石家庄市友谊北大街 330 号)

印 刷: 北京盛通印刷股份有限公司

经 销: 新华书店

开 本: 889 毫米 × 1194 毫米 1/16

印 张: 2

字 数: 20 千字

版 次: 2017 年 9 月第 1 版

2017 年 9 月第 1 次印刷

书 号: ISBN 978-7-5511-3487-3

定 价: 42.00 元

读者服务: reader@hinabook.com 188-1142-1266

投稿服务: onebook@hinabook.com 133-6631-2326

购书服务: buy@hinabook.com 133-6657-3072

网上订购: www.hinabook.com (后浪官网)

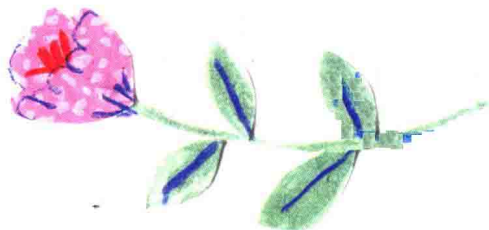
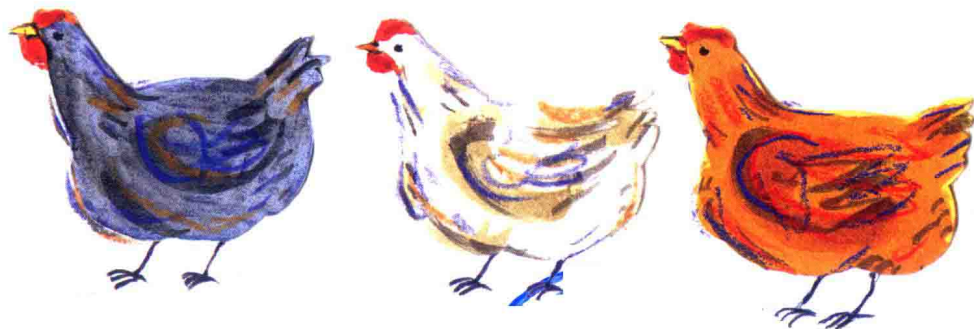
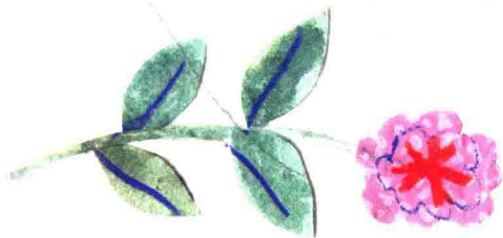
后浪出版咨询 (北京) 有限责任公司 常年法律顾问: 北京大成律师事务所 周天晖 copyright@hinabook.com

未经许可, 不得以任何方式复制或抄袭本书部分或全部内容

版权所有, 侵权必究

本书若有质量问题, 请与本公司图书销售中心联系调换。电话: 010-64010019

索尼亚的小鸡



〔美〕菲比·瓦尔 著

冷贝凡 译 浪花朵朵童书 编译

后浪出版公司

花山文艺出版社



一天，索尼娅的爸爸带着三只毛茸茸的小鸡回了家。

他把三只小鸡轻轻地交给了索尼娅。

“接下来就由你来照顾它们咯！”他对她说。





在索尼娅和爸爸妈妈打扫干净院子里的旧鸡舍之前，小鸡们临时住在屋子里的一个纸板箱里。索尼娅非常细心地照顾它们。她喜欢让小鸡们钻到她的衣服里取暖。“我来当你们的妈妈。”她对它们说。

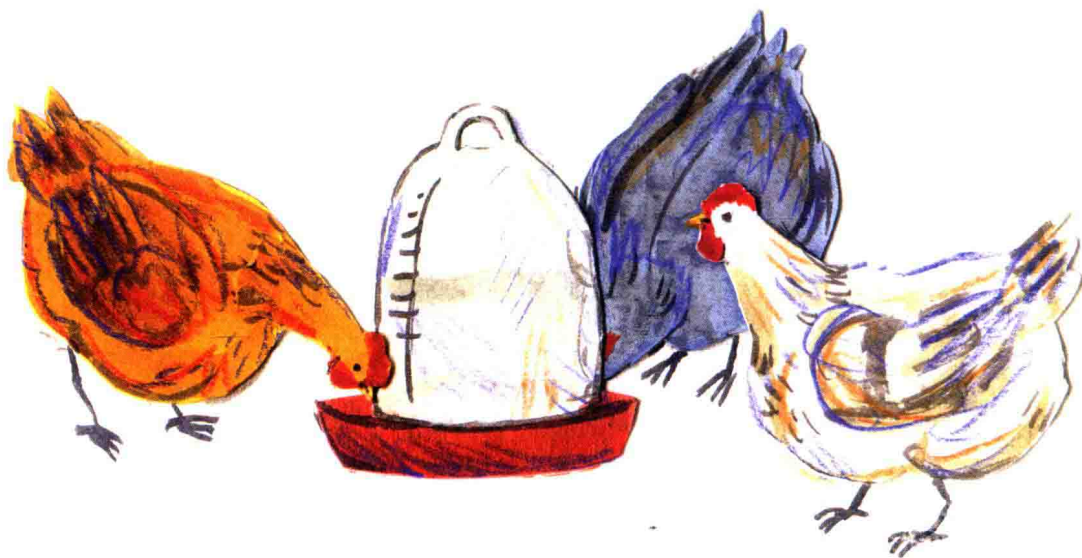








索尼娅极其认真地照顾她的小鸡，很快它们就长成了笨头笨脑的小母鸡。每当爸爸妈妈在农场里忙活儿，索尼娅就开心地照看她的小母鸡。索尼娅走到哪儿，她的小母鸡们就跟着她走到哪儿，“叽叽叽”地大声叫着。



每天早上,索尼娅都会听着老公鸡的打鸣儿声起床,然后把小母鸡从鸡舍里放出来吃食和玩耍。索尼娅为小母鸡们准备了足够的饮水,她打扫它们的鸡舍,给它们添上新的稻草。

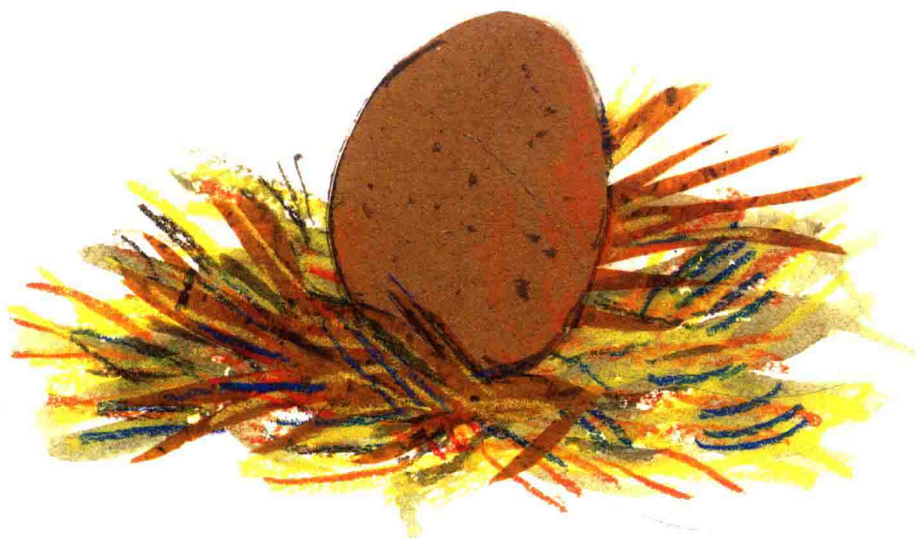




她把碎玉米粒儿撒在地上给它们吃，甚至直接让它们在它的手上啄食。有时候，小母鸡们找来蚯蚓当餐后甜点。在索尼娅的照料下，它们不久就长成了健康成熟的母鸡。

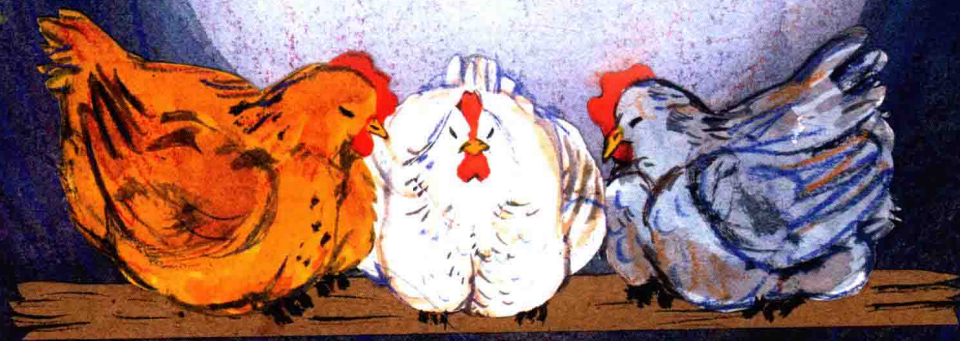
一天早上，索尼娅发现了一个光溜溜的红皮鸡蛋躺在一只母鸡的稻草床上。她把一个温润的鸡蛋贴在她的脸颊上，轻轻说了声：“谢谢你。”

在她的母鸡们看来，索尼娅真是个好妈妈。

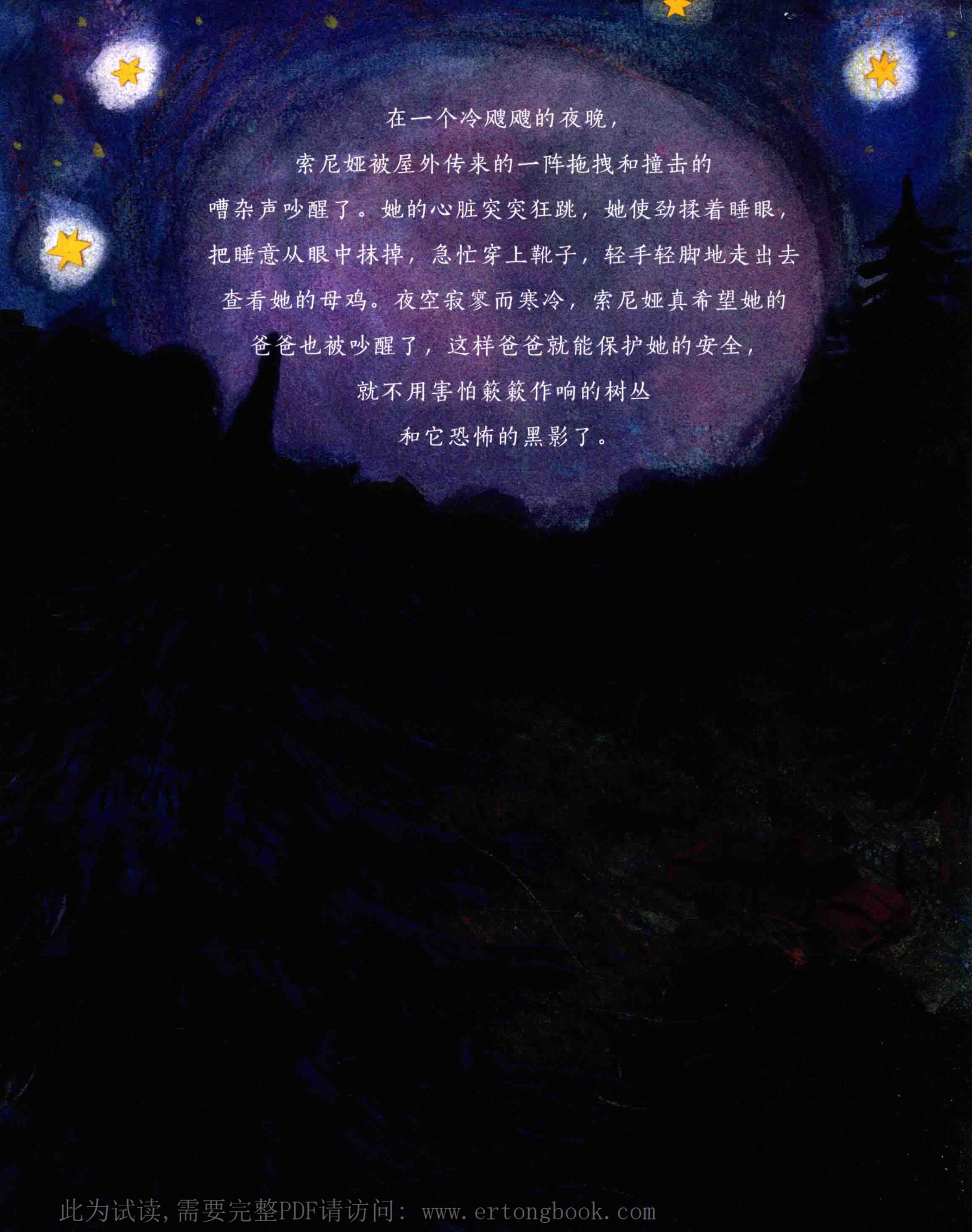




每天晚上，索尼娅都要确保她的母鸡们已经在鸡舍里安全睡下。在它们咯咯咕咕哼唧着入眠之后，索尼娅锁好鸡舍的门闩，又仔细地把院门关好，然后才回到自己温暖的屋里。







在一个冷飕飕的夜晚，
索尼娅被屋外传来一阵拖拽和撞击的
嘈杂声吵醒了。她的心脏突突狂跳，她使劲揉着睡眼，
把睡意从眼中抹掉，急忙穿上靴子，轻手轻脚地走出去
查看她的母鸡。夜空寂寥而寒冷，索尼娅真希望她的
爸爸也被吵醒了，这样爸爸就能保护她的安全，
就不用害怕簌簌作响的树丛
和它恐怖的黑影了。